

SIZE: A3

Material: 150gsm

Color: 1C+1C (black only)



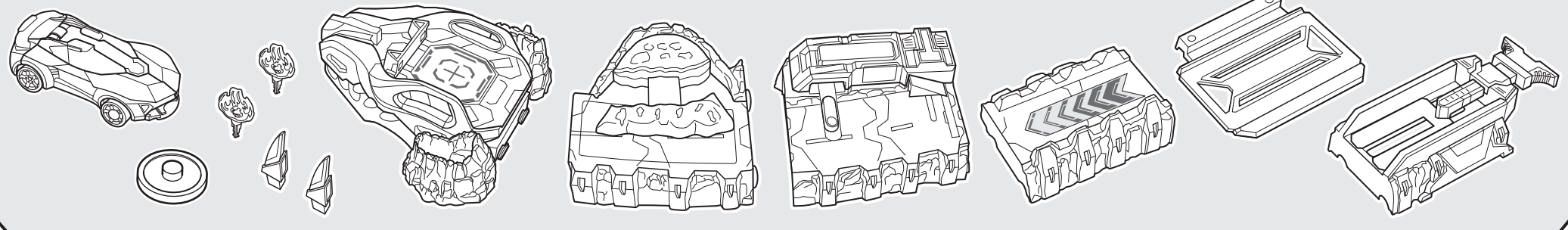
Fossil Fire Stunt Set



6+ YEARS · ANS · JAHREN · ANNI
· AÑOS · JAAR · ANOS · ЛЕТ

INSTRUCTION · MANUEL D'INSTRUCTIONS
ANLEITUNG · ISTRUZIONI PER L'USO · INSTRUCCIONES
GEBRUIKSAANWIJZING · MANUAL DE INSTRUÇÕES · ИНСТРУКЦИЯ

• Contents • Contenu • Contenido • Contenuto • Contenidos • Inhoud • Conteúdos • Содержимое



• Morph into Beast Mode • Se transforme en mode animal • Verwandlung in Monster-Modus • Si trasforma assumendo sembianze animali • Transformación al modo de bestia • Transformeren in beestmodus • Transformação no modo animal • Трансформация в зверя

1

- Capture • Capturer • Aufnehmen • Catturare
- Captura • Vangen • Captura • Захватите

2

- 360° Flip & Morph • Boucles de 360° et transformation • 360° Umklappen & Verwandeln • Si gira di 360° e si trasforma • Da una volterata de 360° y se transforma • Kan 360° tuimelen en transformeren • Rotação de 360° e transformação • Переверните и 360° и трансформируйте

3

- Beast Mode • Mode animal • Monster-Modus • Sembianze animali • Modo de bestia • Beestmodus • Modo animal • Форма зверя

• Morph into Vehicle Mode • Se transforme en mode véhicule • Verwandlung in Fahrzeug-Modus • Si trasforma diventando un veicolo • Transformación al modo de vehículo • Transformeren in voertuigmodus • Transformação no modo veículo • Трансформация в машину

1

- Remove Disc • Retirer le disque • Scheibe herausnehmen • Rimuovere il disco • Saca el disco • Disk verwijderen • Retira o disco • Извлеките диск

2

- Rotate & Attach • Faire pivoter et attacher • Drehen & befestigen • Ruotare e fissare • Gira y fija • Tuimelen en bevestigen • Roda e fixa • Поверните и присоедините

CAUTION: AVOID FINGERS!
• **Mise en garde:** Éviter d'approcher les doigts!
• **Vorsicht:** Nicht die Finger einklemmen!
• **Attenzione:** non avvicinare le dita!
• **Precaución:** evita los dedos!
• **Let op:** vingers uit de buurt houden!
• **Atenção:** Evita aproximar os dedos!
• **Внимание:** избегайте травмирования пальцев!

3

- Rotate down • Faire pivoter vers le bas • Nach unten drehen • Ruotare verso il basso • Gira hacia abajo • Naar beneden draaien • Roda para baixo • Поверните вниз

4

- Rotate sides in • Faire pivoter les côtés vers l'intérieur • Gira los lados hacia adentro • Zijkanten inklappen • Seiten einklappen • Ruotare i lati all'interno • Rode as laterals para dentro • Поверните стороны внутрь

5

- Rotate down • Faire pivoter vers le bas • Nach unten drehen • Ruotare verso il basso • Gira hacia abajo • Naar beneden draaien • Roda para baixo • Поверните вниз

WARNING: This toy contains a small magnet. Swallowed magnets can stick together across the intestines causing serious infections and death. Seek medical attention if magnet(s) are swallowed or inhaled.

Attention: Ce produit comprend des petits aimants. En cas d'être avalés par imprudence, ils se fixent dans les entrailles et mènent à l'infection grave, même à la mort. Allez tout de suite au médecin si vous avez avalé ou inhalé les aimants.

Achtung: Diese Produkt enthält kleine Magneteisen. Falls sie verschluckt werden, können die Magneteisen in den Därmen miteinander adsorbieren, was schwere Infektion und den Tod verursacht. Falls die Magneteisen zufällig verschluckt werden, wenden Sie sich sofort an den Arzt.

Attenzione: Questo prodotto include un piccolo magnete. Se si mangia accidentalmente, il magnete si aggrappa all'intestino, il quale potrebbe causare l'infezione grave e la morte. Se per caso si mangia o si ingerisce il magnete, si prega di consultare un medico immediatamente.

ADVERTENCIA: Este juguete contiene un imán pequeño. En caso de ingestión accidental, el imán podrá pegar en el intestino causando infecciones graves y muerte. Si lo suceda, consulte al médico inmediatamente.

Waarschuwing: Dit product bevat kleine magneten. Bij inslikken, zal de magneten worden geabsorbeerd in de darmen, wat tot ernstige infecties en dood leidt. Als u per ongeluk er ingeslikt of ingeademd heeft, onmiddellijk een arts raadplegen.

Atenção: O produto contém pequeno ímã. Caso ingerir por acidente, ímã vai aderir no intestino, que pode causar a infeção grave e morte. Caso ingerir ou inalar ímã, vá ao médico imediatamente.

Предупреждение: Этот продукт содержит маленькие магниты. В случае проглатывания магнитов немедленно, проглоченные магниты могут прилипнуть друг к другу через стенки кишечника, что может привести к серьёзной инфекции или смерти. В случае вдыхания или проглатывания магнитов немедленно обратитесь за медицинской помощью.

Battery safety information/CONSIGNES DE SÉCURITÉ CONCERNANT LES PILES/SICHERHEITSINFORMATIEN ZU BATTERIEN/AVVERTENZE CONCERNANTI LA SICUREZZA DELLE BATTERIE/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD DE LA BATERÍAS/INFORMATIE I.V.M. DE VEILIGHEID VAN DE BATTERIJ/INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA DA BATERIA/Окружающая обстановка для полетов:

EN Batteries are small objects. Adult supervision is required when installing or replacing the batteries. Follow the polarity (+/-) diagram in the battery compartment. Promptly remove dead batteries from the toy. Dispose of used batteries properly. Remove batteries for prolonged storage. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. DO NOT incinerate used batteries. DO NOT dispose of batteries in fire, as batteries may explode or leak. DO NOT mix old and new batteries or types of batteries (i.e. alkaline/standard). Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged (excluding LiPo batteries). DO NOT recharge non-rechargeable batteries. DO NOT short-circuit the supply terminals. To be installed by adults only. FR Les piles sont de petits objets. La supervision d'un adulte est requise pour installer ou remplacer les piles. Suivez le diagramme de polarité (+/-) dans le compartiment à piles. Enlevez rapidement les piles usées du jouet. Éliminez les piles usées selon la réglementation en vigueur. Retirez les piles lors d'un stockage prolongé. Seules les piles du même type ou de type équivalent doivent être utilisées. NE PAS brûler les piles usagées. NE JAMAIS jeter les piles au feu, car les piles peuvent exploser ou fuir. NE PAS mélanger des piles usagées et des piles neuves ou différents types de piles (c'est-à-dire alcalines / standard). Les piles rechargeables ne doivent être chargées que sous la supervision d'un adulte. Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être chargées (à l'exception des piles LiPo). NE PAS recharger des piles non rechargeables. NE PAS court-circuiter les bornes d'alimentation. Doit être installé par des adultes seulement. DE Batterien sind kleine Gegenstände. Die Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen eingesetzt oder ausgetauscht werden. Achten Sie auf die Polaritätsanzeige (+/-) im Batteriefach. Entfernen Sie leere Batterien umgehend aus dem Spielzeug. Entsorgen Sie alte Batterien ordnungsgemäß. Entfernen Sie bei längerer Lagerung die Batterien aus dem Gerät. Es dürfen nur Batterien des gleichen Typs (wie empfohlen) verwendet werden. Zünden Sie leere Batterien NICHT an. Werfen Sie Batterien NICHT ins Feuer. Batterien können explodieren oder auslaufen. Verwenden Sie NICHT alte und neue Batterien oder Batterietypen (z. B. Alkali/Standard). Wiederaufladbare Akkus sollten nur unter Aufsicht eines Erwachsenen neu geladen werden. Wiederaufladbare Akkus müssen aus dem Gerät entfernt werden, bevor sie aufgeladen werden. Dies gilt nicht für LiPo-Batterien. Laden Sie Batterien NICHT wieder auf. Schließen Sie die Batteriekontakte NICHT kurz. Nur von Erwachsenen einzusetzen. IT Le batterie sono oggetti piccoli. La supervisione di un adulto è necessaria per l'installazione o la sostituzione delle batterie. Rispettare la corretta polarità (+/-) inserendo le batterie nel vano. Rimuovere tempestivamente le batterie esaurite dal giocattolo. Smaltire correttamente le batterie usate. In caso di lunghi periodi di inutilizzo, rimuove le batterie. Sono da utilizzare solo batterie di medesima o equivalente tipologia. NON ridurre in cenere le batterie usate. NON sottoporre le batterie all'azione del fuoco, poiché le stesse potrebbero esplodere o provocare fuoriuscite di materiale. NON combinare l'uso di batterie vecchie e nuove o di tipi diversi di batterie (ad esempio, alcaline e standard). La ricarica delle batterie deve essere effettuata unicamente con la supervisione di un adulto. Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate (ad esclusione delle batterie LiPo). NON ricaricare batterie non ricaricabili. NON mandare in corto circuito i terminali di alimentazione. L'installazione deve essere effettuata da un adulto. ES Las baterías son objetos pequeños. Se requiere la supervisión de un adulto cuando se instalan o reemplazan las baterías. Obedezca el diagrama de polaridad (+/-) del compartimento de las baterías. Retire del juguete las baterías agotadas inmediatamente. Deshace las baterías usadas de manera adecuada. Retire las baterías antes de almacenar a largo plazo. Solo se deberán usar las baterías del mismo tipo o de un tipo idéntico al recomendado. NO incinerar las baterías usadas. NO desheche las baterías en el fuego, pues podrían estallar o tener una fuga. NO mezcle baterías viejas y nuevas ni diferentes tipos de baterías (por ejemplo, alcalinas y estándar). Las baterías recargables solo se deben cargar con la supervisión de un adulto. Las baterías recargables se deben retirar del juguete antes de cargarse (excepto las baterías de litio-polímero). NO recargue baterías que no son recargables. NO ponga en corto circuito las terminales de las baterías. Para instalación por un adulto exclusivamente. NL Batterijen zijn kleine objecten. Toezicht door volwassenen is vereist bij het installeren of vervangen van de batterijen. Volg de polariteit (+/-) diagram in het batterijcompartiment. Verwijder onmiddellijk lege batterijen uit het speelgoed. Verwijder gebruikte batterijen op een geschikte manier. Verwijder de batterijen voor langdurige opslag. Alleen batterijen van hetzelfde of een gelijkwaardig type, zoals aanbevolen, mogen worden gebruikt. VERBRAND GEEN gebruikte batterijen. VERBRAND GEEN batterijen in brand omdat batterijen kunnen ontloffen of lekken. Meng geen oude en nieuwe batterijen of soorten batterijen (d.w.z. alkaline/standaard). Opladbare batterijen mogen alleen onder toezicht van een volwassene worden opgeladen. Opladbare batterijen moeten worden verwijderd uit het speelgoed voordat (met uitzondering van de LiPo Accu's) het opladen plaatsvindt. LAAD geen NIET OPLAADBARE batterijen OP. VERODORZAAK GEEN kortsluiting van de voedings terminals. Mag enkel geïnstalleerd worden door volwassenen. PT Baterias são objetos pequenos. É necessária a supervisão de um adulto ao instalar ou substituir as baterias. Siga o diagrama de polaridade (+/-) no compartimento da bateria. Remova imediatamente baterias descarregadas do brinquedo. Descarte baterias usadas de maneira apropriada. Retire as baterias para armazenamento prolongado. Apenas baterias do mesmo tipo ou equivalente são recomendadas para uso. NÃO incinerar baterias usadas. NÃO descartar baterias no fogo, isso pode causar vazamentos ou explosões. NÃO misturar pilhas novas e velhas ou diferentes tipos de baterias (i.e. alcalina/padrão). Baterias recarregáveis devem ser recarregadas sob supervisão de um adulto. Baterias recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas (exceto baterias LiPo). NÃO recarregue baterias não recarregáveis. Os terminais de alimentação NÃO devem ser postos em curto-circuito. Devem ser instaladas apenas por adultos. RU Батареи - это маленькие предметы. При установке или замене аккумуляторов требуется присутствие взрослых. Соблюдайте полярность (+/-), схема указана в отсеке батарей. Своевременно удаляйте использованные батарейки из игрушки. Батарейки следует утилизировать соответствующим образом. Если не пользоваться игрушкой длительное время - извлеките батарейки. Рекомендуются использовать батарейки только одинакового или эквивалентного типа. ЗАПРЕЩЕНО сжигать использованные батарейки. ЗАПРЕЩЕНО подвергать использованные батарейки воздействию огня, т.к. они могут взорваться или потечь. НЕ смешивайте старые и новые батарейки, либо батарейки различных типов (например, щелочные / обычные). Аккумулятор разрешено заряжать только под присмотром взрослого. Аккумуляторы необходимо извлекать из игрушки на период зарядки (кроме Литий-полимерных аккумуляторов). ЗАПРЕЩЕНО заряжать незаряжаемые батарейки. НЕ соединяйте коротко клеммы питания. Только взрослые могут проводить установку.

EN Charging unit to be used with the toy should be regularly examined for potential hazard, such as damage to the cable or cord, plug, enclosure of other parts and that in the event of such damage, the toy must not be used until that damage had been properly removed. FR L'unité de chargement à utiliser avec le jouet devrait être régulièrement examinée pour détecter les risques potentiels, tels que les dommages au câble ou au cordon, à la fiche, ou à d'autres pièces et en cas de dommage, le jouet ne doit pas être utilisé tant que ce dommage n'aurait pas été éliminé. DE Das mit dem Gerät gelieferte Netzteil sollte regelmäßig auf mögliche Gefahrenquellen untersucht werden - wie z. B. Beschädigungen am Kabel oder Stecker sowie eingedrungene Fremdkörper. Im Falle einer solchen Beschädigung darf das Spielzeug nicht mehr verwendet werden, bis die Beschädigung ordnungsgemäß behoben worden ist. IT L'unità di ricarica da utilizzare con il giocattolo dovrebbe essere regolarmente esaminata per potenziali pericoli, come il danneggiamento del cavo o della spina e l'inserimento di altre parti. In caso di danni il giocattolo non dovrà essere utilizzato finché tale danno non sarà stato rimosso correttamente. ES La unidad de carga que utilice con el juguete debe ser examinada periódicamente para evitar posibles peligros existentes o que se puedan producir, tales como daños en el cable o el cordón, en el enchufe, en los compartimentos de las partes. No se debe usar el juguete hasta que el daño haya sido reparado correctamente. NL De oplader die bij het speelgoed wordt gebruikt, moet regelmatig worden onderzocht op mogelijke gevaren, zoals schade aan de kabel of het snoer, de stekker, de behuizing van andere onderdelen en in het geval van een dergelijke schade mag het speelgoed niet gebruikt worden voordat de schade opgelost is. PT O carregador usado com o brinquedo deve ser examinado regularmente para potenciais riscos, como danos ao cabo, conector, ou receptáculo de outras partes e, em caso de existência tais danos, o uso do brinquedo deve ser suspenso até que o dano seja apropriadamente corrigido. RU Зарядное устройство, используемое для игрушки, следует регулярно проверять: искать потенциальные опасности, такие как повреждение провода или кабеля, вилки и других частей, корпус и т.п., в случае подобных повреждений, запрещается использовать игрушку, пока указанные детали не будут заменены.

EN **WARNING. CHOKING HAZARD - Small parts. Not for children under 3 yrs. Do not aim at eyes or face.**
FR **ATTENTION! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - Petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Ne pas viser les yeux ou le visage.**

DE **ACHTUNG!** Erstickungsgefahr! Kleinteile. Für Kinder unter 3 Jahren nicht geeignet. Niemals auf Augen oder Gesicht zielen.

IT **Avvertenza.** Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi perché contiene piccole parti che potrebbero essere ingerite e causare il soffocamento. Non puntare verso gli occhi o il viso.

ES **ADVERTENCIA.** PELIGRO DE ASFIXIA - piezas pequeñas. No conviene para niños menores de 3 años. No se ha de apuntar a los ojos ni a la cara.

NL **WAARSCHUWING.** VERSTIKKINGSGEVAAR - Kleine onderdelen. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar. Niet opgevoerd gericht richten.

PT **Avisos!** Não apto para menores de 3 anos. Peças pequenas. Perigo de asfixia. Não apontar para os olhos ou o rosto.

RU **Внимание!** Риск удушья. Содержит мелкие детали. Для детей старше 3 лет. Не направляйте в глаза или лицо.

• MADE IN CHINA • FABRIQUÉ EN CHINE • HERGESTELLT IN CHINA • FABBRICATO IN CINA • FABRICADO EN CHINA • VERVAARDIGD IN CHINA • FEITO NA CHINA • СДЕЛАНО В КИТАЕ

ALPHA GROUP CO., LTD.
Auldey Industrial Area, Wenguan Rd., Chenghai, Shantou, Guangdong, China (515800)
Tel: (844) 303-8936
E-mail: auldeytoys@auldey.cn
Tel: (86)20-38983278 Fax: (86)20-87358278

ALPHA GROUP US, LLC
2100 E. Grand Ave. Suite 500 El Segundo, CA 90245, USA
Tel: (844) 303-8936
E-mail: customerservice@alphagroup-us.com
Website: www.auldeytoys.us

• Item NO. • Numéro d'article • Artikelnummer
• Artículo N. • Número del artículo • Artikelnummer
• Número de materiais • Артикул:
EU683161

• Assembly • Montage • Ensamblaje • Zusammenbau • Montaggio • Montaje •

1

1.1 Locate battery compartment. • Localiser le compartiment à piles. • Ubique el compartimiento de las baterías. • Batteriefach finden. • Individuare lo scomparto delle pile. • Vind het batterijvak. • Localize o compartimento das pilhas. • Найдите отсек для батареек.

1.2 Using a Phillips Head Screwdriver, remove battery door. • Dévisser le couvercle du compartiment à piles à l'aide d'un tournevis cruciforme Phillips. • Utilizando un destornillador Phillips, quite la puerta de las baterías. • Batteriefachklappe mit Kreuzschlitzschraubendreher entfernen. • Usando un cacciavite a stella, rimuovere il coperchio dello scomparto. • Verwijder het batterijklepje met een kruiskopschroevendraaier. • Utilizando uma chave de fendas Phillips, remova a tampa das pilhas. • При помощи крестовой отвертки «Филиппс» снимите крышку отсека для батареек.

1.3 Install 3 new "AA" (LR6) batteries. • Installer 3 piles AA (LR6) neuves. • Instale 3 baterías nuevas tamaño AA (LR6). • 3 neue Batterien der Größe Mignon (AA, LR6) einlegen. • Plaats drie nieuwe AA (LR6) batterijen. • Installare 3 pile nuove di tipo "AA" (LR6). • Coloque 3 novas pilhas "AA" (LR6). • Вставьте 3 новых батарейки типа «АА» (LR6).

1.4 Replace the battery cover and tighten screw. • Remette le couvercle du compartiment à piles en place et resserrer les vis. • Reemplace la tapa de las baterías y apriete el tornillo. • Batteriefachklappe einsetzen und Schraube festziehen. • Riposizionare il coperchio dello scomparto e serrare la vite. • Plaats het batterijklepje weer terug en schroef het vast. • Volte a colocar a tampa das pilhas e aperte o parafuso. • Установите на место крышку отсека для батареек и затяните винт.

2

• Right hand play - Jeu de la main droite - Pieza para la mano derecha. • Spielen mit der rechten Hand. • Gioco con la mano destra. • Rechtshandig spelen. • Configuração para destros. • Для игры правой рукой.

3

• Left hand play - Jeu de la main gauche - Pieza para la mano izquierda. • Spielen mit der linken Hand. • Gioco con la mano sinistra. • Linkshandig spelen. • Configuração para esquerdinos. • Для игры левой

4

4-1, 4-2, 4-3, 4-4

• Play • Jouer • Jugar • Spielablauf • Gioco • Spel • Brincar • Игра

1

• Press down • Abaisser • Nach unten drücken • Premere verso il basso • Oprime hacia abajo • Naar beneden drukken • Pressiona para baixo • Надвиньте вниз

2

• Load flames • Charger les flammes • Coloca las llamas • Flammen laden • Caricare le fiamme • Vlammen laden • Carregar chamas • Загрузить пламя

3

• Press in • Appuyer • Hinein drücken • Premere all'interno • Oprime hacia adentro • Indrukken • Pressionar para dentro • Нажмите внутри

4

• Turn ON, and OFF, to expose Disc Holder • Allumer, puis éteindre, pour exposer le support à disque • Enciende, y apaga, para exponer el soporte del disco • Ein- und Ausschalten, um Scheibenhalter zu öffnen • Accendere e quindi spegnere per esporre il portadisco • AANZETTEN en UITZETTEN om disc-lade te openen. • LIGUE e DESLIGUE para expor o Suporte de disco • Включить (ON), выключить (OFF), открыть держатель диска

5

• Load Disc • Charger le disque • Coloca el disco • Scheibe einladen • Caricare il disco • Carregar o disco • Вставить диск

6

• Select speed; Turn ON • Sélectionner la vitesse; ÉTEINDRE • Selecciona velocidad; ENCIENDE • Geschwindigkeit wählen; einschalten. • Snelheid selecteren; AANZETTEN. • Selezionare la velocità, quindi accendere. • Seleccione a velocidade; LIGUE. • Выбрать скорость; включить (ON).

• I = SLOW; O = OFF; II = FAST • I = LENT; O = ARRÊT; II = RAPIDE • I = DESPACIO; O = APAGADO; II = RÁPIDO • I = LANGSAM; O = AUS; II = SCHNELL • I = LANGZAAM; O = UIT; II = SNEL • I = LENTO; O = SPENTO; II = VELOCE • I = LENTO; O = DESLIGAR; II = RÁPIDO • I = МЕДЛЕННО; O = ВЫКЛЮЧИТЬ; II = БЫСТРО

7

• Place vehicle • Placer le véhicule • Coloca el vehículo • Fahrzeug einsetzen • Plaats het voertuig • Posizionare il veicolo • Posicione o veículo • Установить автомобиль

8

• Pull back • Tirer vers l'arrière • Tira hacia atrás • Zurückziehen • Terugtrekken • Tirare all'indietro • Puxe para trás • Оттянуть назад

9

• Release • Failed attempt • Libérer : tentative ratée • Suéltalo - Intento fallido • Loslassen - Fehlversuch • Loslaten - Posing mislukt • Rilasciare - Tentativo non riuscito • Solte - tentativa falhada • Пуск - неудачная попытка

10

• Release - Success • Libérer : réussit • Suéltalo - ¡éxito! • Loslassen - Erfolg! • Loslaten - Geslaagd! • Rilasciare - Riuscito! • Solte - sucesso! • Пуск - удачная попытка

EN. Requires 3 x 1.5 V (type) batteries (not included). Batteries or battery packs must be recycled or disposed of properly. When this product has reached the end of its useful life it should not be disposed of with other household waste. The Waste Electrical and Electronic Equipment Regulations require it to be separately collected so that it can be treated using the best available recovery and recycling techniques. This will minimize the impact on the environment and human health from soil and water contamination by any hazardous substances, decrease the resources required to make new products and avoid using up landfill space. Please do your part by keeping this product out of the municipal waste stream! The "wheele bin" symbol means that it should be collected as "waste electrical and electronic equipment". You can return an old product to your retailer when you buy a similar new one. For other options, please contact your local council. **FR. Fonctionne avec 3 piles (type) 1,5 V (non fournies).** Les piles ou les batteries doivent être correctement recyclées ou éliminées. Lorsque ce produit arrive en fin de vie, il ne doit pas être jeté avec le reste des déchets ménagers. Conformément à la directive sur les Déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE), il doit être collecté séparément afin d'être éliminé selon les meilleures techniques de récupération et de recyclage disponibles. Cette démarche réduit les risques de pollution du sol et des eaux, et permet ainsi de limiter l'impact de toute substance nocive sur la santé et sur l'environnement. Cela diminue également la quantité de ressources nécessaires à la fabrication de nouveaux produits, et évite la saturation des sites d'enfouissement. Veuillez apporter votre contribution en ne jetant pas ce produit avec les déchets de votre commune. Le symbole de la « poubelle sur roues » signifie que ce produit doit faire l'objet d'une collecte respectant la directive sur les Déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE). Vous pouvez également retourner les produits en fin de vie à votre détaillant lors de l'achat d'un produit similaire neuf. Pour plus d'informations, contactez votre commune. **ES. Requiere 3 pilas (type) de 1,5 V (no incluidas).** Las pilas o las baterías deben ser recicladas o desechadas de manera apropiada. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, no lo deseches como residuo doméstico. La normativa exige que se recoja de forma separada para que pueda tratarse con las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles. De esta forma, se minimizará el impacto que la contaminación del suelo y el agua causada por sustancias peligrosas tiene sobre el medio ambiente y la salud humana, se reducirán los recursos necesarios para fabricar nuevos productos y se evitará la saturación de los vertederos. (Colaborando desechando este producto de forma adecuada! El símbolo del contenedor con ruedas significa que debería recogerse como residuo de aparatos eléctricos y electrónicos. Puede devolver un producto antiguo en su establecimiento habitual cuando adquiera un producto nuevo similar. Si desea obtener más información, consulta con las autoridades locales. **DE. Benötigt 3 x 1,5-V-Batterien (type) (nicht enthalten).** Batterien oder Akkus müssen recycelt oder ordnungsgemäß entsorgt werden. Ist das Gerät nicht mehr zu gebrauchen, darf es nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Die Elektroaltgeräteverordnung sieht vor, dass das Gerät separat entsorgt wird, damit es so weit wie möglich recycelt werden kann. Dadurch lässt sich die Menge an umwelt- und gesundheitsschädlichen Substanzen, die über den Boden und das Grundwasser in den menschlichen Nahrungskreislauf gelangen können, minimieren sowie die für die Herstellung neuer Produkte erforderlichen Ressourcen reduzieren und Platz auf Mülldeponien sparen. Leisten Sie bitte Ihren Beitrag dazu, indem Sie das Gerät nicht über den Hausmüll entsorgen. Das Mülltonnen-Symbol bedeutet, dass das Gerät gemäß den Vorschriften für Elektro- und Elektronikgeräte entsorgt werden muss. Alte Geräte können oft beim Kauf eines neuen, ähnlichen Geräts im Einzelhandel zurückgegeben werden. Weitere Entsorgungsmöglichkeiten erfragen Sie bitte bei Ihrer Gemeindeverwaltung. **NL. Vereist 3 (type) batterijen van 1,5 V (niet inbegrepen).** Batterijen en accu's dienen op de juiste wijze te worden gerecycled of afgevoerd. Wanneer dit product het einde van zijn levensduur heeft bereikt, mag het niet samen met ander huishoudelijk afval worden gerecycled. Volgens de wet moet het product afzonderlijk worden ingezameld zodat het kan worden behandeld met de best beschikbare hergebruik- en recycletechnieken. Op deze manier wordt de invloed op het milieu en de menselijke gezondheid van grond- en watervervuiling door gevaarlijke stoffen geminimaliseerd, hoeven er minder bronnen te worden gebruikt om nieuwe producten te maken en raken stortplaatsen minder snel vol. Draag je steentje bij door dit product uit de gemeentelijke afvalstroom te houden. Het afvalcontainersymbool betekent dat het product moet worden ingezameld als elektrische en elektronische afvalapparatuur. Je kunt een oud product inruilen bij de detailhandelaar wanneer je een vergelijkbaar nieuw product koopt. Neem voor andere opties contact op met de gemeente. **IT. Richiede 3 pile (type) da 1,5 V (non incluse).** Le pile o le batterie devono essere riciclate o smaltite correttamente. Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs. n.152/2006 (parte 4 art.255). **PT. Requer 3 pilhas (type) de 1,5 V (não inclusas).** As pilhas ou baterias deverão ser recicladas ou eliminadas de forma adequada. Quando este produto alcançar o fim da sua vida útil não deverá ser eliminado junto dos resíduos domésticos. Por lei, deverá ser recolhido em separado para posterior tratamento usando as melhores técnicas de recuperação e reciclagem disponíveis. Desta forma, minimiza-se o impacto no ambiente e saúde humana da contaminação do solo e água por substâncias perigosas, diminui-se os recursos necessários para fabricar novos produtos e evita-se o esgotamento do espaço em aterros sanitários. (Colaborando mantendo este produto fora da rede de recolha de resíduos urbanos! O símbolo de "caixote de lixo móvel" significa que o produto deverá ser recolhido como "resíduo de equipamento elétrico e eletrónico". Procure um estabelecimento que faça a coleta seletiva de material. Para outras opções, entre em contato com o conselho municipal. **RU. Для работы требуются 3 элемента питания типа (type) с напряжением 1,5 В (не входят в комплект).** Элементы питания и комплекты элементов питания необходимо утилизировать надлежащим образом. По окончании срока эксплуатации не выбрасывайте игрушку вместе с бытовыми отходами. Согласно закону об утилизации электрических и электронных устройств ее необходимо утилизировать отдельным способом, с использованием наиболее подходящих технологий утилизации и переработки. Это позволит снизить негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека, уменьшит загрязнение воды и почвы опасными веществами, а также снизит количество ресурсов, необходимых для изготовления новых игрушек и сократит объем мусора на городских свалках. Внесите свой вклад, сохранив город чистым. Знаком с изображением перерученной корзины означает, что игрушку следует утилизировать согласно закону об утилизации электрических и электронных устройств. При покупке новой игрушки вы можете вернуть старую в магазин. Чтобы узнать о других возможных вариантах утилизации, обратитесь в местную перерабатывающую организацию.